

THE LAI FAMILY COLLECTION  
OF FINE CHINESE FURNITURE AND WORKS OF ART

*New York 17 September 2015*



CHRISTIE'S

# 伯樂一顧

黎氏伉儷與中國古典家具



圖1



圖2

我在1990年代初經常往赴香港，蒐羅中國古典家具，自此與黎志江Peter和Sandee Lai結緣。黎氏伉儷的商店「黎氏古玩」(Peter Lai Antiques) 專營優質硬木家具，二人魅力洋溢，和善可親，加上我們志趣相投，隨即成為好友。當年黎氏夫婦亦多次獲邀出席中國古典家具博物館 (Museum of Classical Chinese Furniture) 的活動。

1997年，我為紐約佳士得拍賣的徐氏珍藏 (T. T. Tsui Collection) 家具系列撰文，曾對黎氏的非凡鑑藏造詣如此稱頌：

此家具珍藏有此規模，全賴黎氏伉儷在1980年代末至1990年代初家具市場求過於供之時的悉心指導。雖然黎氏後來淡出古董界，但亦無損其作為香港頂尖家具商的地位，二人堅實的鑑藏修養，觀乎徐氏所藏硬木家具可知。

無獨有偶，正當我在北加州【家具博物館】藏品陸續售出、正要踏足亞洲發展事業之際，黎氏伉儷亦在香港古玩界耕耘十載、取得豐碩成果後，往赴美國西部開展人生新章。我們在太

圖1  
明代黃花梨桌。

圖2  
十七世紀黃花梨有束腰三弯腿條桌；紐約佳士得1997年3月20日拍賣 (拍品10號)。

圖3  
十七世紀黃花梨有束腰三弯腿條桌；紐約佳士得1999年9月19日拍賣 (拍品64號)。

圖4  
十七世紀黃花梨五足帶台座香几；紐約佳士得1999年9月19日拍賣 (拍品49號)。



圖3



圖4

平洋之上擦肩而過，雖然聯繫漸疏，但當年在硬木家具收藏方興未艾之時留下的美好回憶，卻縈繞不斷，歷久彌新。

黎志江生於香港，出身古董世家，父親黎來先生及經營「大成古玩」的叔父黎德先生皆為香港知名古董商，專攻瓷器及玉器。Peter留學海外，回港後與美籍妻子Sandee繼承家族傳統，開辦古董商店。

1988年，「黎氏古玩」在香港著名地標太子大廈開業。黎氏可謂當年香港古董界的先驅，無論是雅致店鋪裝潢或是印刷精美的圖錄，皆傲視同儕，無出其右。曾在居港期間向黎氏洽購珍品的羅伯特及愛麗絲·畢格史 (Bob and Alice Piccus) 憶述黎氏古玩「足堪媲美倫敦、紐約或巴黎的頂尖藝廊」。黎氏專營硬木家具、瓷器及高古藝術品，客戶包括來自世界各地的古董商、重要收藏家及博物館館長。

Sandee尤其熱衷於中國家具，慧眼獨具，擅長鑑別獨一無二的稀世珍品，一直以追求上佳品相為原則。兩件早年由徐氏藝術館 (T.T. Tsui Museum of Art) 購入的家具包括一台碩大三



Peter and Sandee Lai, c. 1989.  
黎志江與黎仙蒂，1989年前後。



圖5



圖6

彎腿黃花梨桌（圖1）及扶手雕有龍頭的黃花梨大圈椅（圖2）。1989年中國古典家具博物館（Museum of Classical Chinese Furniture, MCCF）則將一台黃花梨有束腰三彎腿條桌（圖3）及一座黃花梨五足帶台座香几（圖4）納入館藏。這些罕見的家具造型經過年月洗煉，依然出類拔群，世無與匹。

在黎氏古玩經營的芸芸典雅硬木家具中，帶三彎腿的比例尤高——此造型向為中西方裝飾藝術所推崇，亦深得黎氏夫婦青睞。中國家具的三彎腿往往被誤以為源於西方傳統造形，其實此造型早見於中國裝飾藝術，甚至可遠溯至古代青銅器等高古藝術品。三彎腿家具發展宋代經已臻成熟，「豹腳」、「螳螂腿」、「轉臂帶葉」等借自然風物意象形容各式帶彎曲線條造型的術語已沿用數世紀。反觀西方家具，型態高貴的三彎腿款式要到十七、十八世紀方始出現——適逢歐洲掀起一股中國熱潮，中國設計樣式遂被廣泛應用於西方家具設計上。

黎氏古玩在1991、1992年為中國古典家具博物館添置兩件經典藏品：黃花梨高火盆架（圖5）及黃花梨有龍頭條几（圖6）。火盆架至今仍為稀世珍品，類似的早期黃花梨家具幾乎不傳



圖7

圖5  
十六世紀黃花梨高火盆架；紐約佳士得 1996年9月19日拍賣（拍品46號）。

圖6  
十七世紀黃花梨有翹頭條几；紐約佳士得1996年9月19日拍賣（拍品22號）。

圖7  
袖珍三彩南官帽椅；黎仙蒂舊藏。

圖8  
十六世紀晚期/十七世紀早期黃花梨靈芝紋有束腰三彎腿榻；紐約佳士得1996年9月19日拍賣（拍品54號）。



Wang Shixiang (1914–2009) and Sandee Lai at the opening of the T.T. Tsui Museum of Art, 1992.  
王世襄與黎仙蒂於徐式藝術館開幕儀式，1992年。

於世。條几面板製作巧妙，獨板及邊框不著攢接痕跡，實為上乘佳作。《中國古典家具學會季刊》(Journal of the Classical Furniture Society, JCCFS) 曾為此器刊登〈Simplicity and Integrity: The Anatomy of a Masterpiece一文〉(1992年夏季號)。Sandee負責統籌條几的修復工作，提供寶貴筆記與圖片，剖析其錯綜複雜、不著痕跡的榫卯結構。我們曾多次暢談此几內部繁複構造、外型的簡煉風格，還有無名巨匠的鬼斧神功，引發無窮奇思妙想。

Sandee當年除經營硬木家具外，更開始收藏明代陶製家具，涉獵此一對中國家具史研究深具價值的收藏範疇。兩百多件珍品涵蓋不同器型與風格，包羅萬有。適值中國古典家具博物館正徵集陶製家具明器供研究之用，最終成功遊說Sandee轉讓度藏。Sandee所藏之精，在圖7所示的一件三彩陶器可見一斑。雖然整批收藏未有完整著錄，但後來舒娜·卡普 (Sheila Keppel) 曾於《中國古典家具學會季刊》發表一系列以此為題的文章。



圖8

黎氏對《中國古典家具學會季刊》一直鼎力支持者，對其出版事務多所襄助。雖然中國古典家具博物館的資金不足以購入黎氏所藏，二人仍慷慨提供藏品照片供編撰文獻之用。其中包括一對頂部嵌蛇紋岩的黃花梨方桌（柯惕思，〈Ornamental Stone Panels and Chinese Furniture〉，《中國古典家具學會季刊》1994年春季號）、黃花梨靈芝紋有束腰三彎腿榻（圖8）（〈Handler, Life on a Platform〉，《中國古典家具學會季刊》1993年秋季號），以及是次拍賣的黃花梨嵌楠木瘿面大畫案（拍品919）（〈Handler, A Clean Table by a Bright Window〉，《中國古典家具學會季刊》1994年春季號）。黎氏伉儷對藝術研究的貢獻，在古董業界可謂無出其右。

是次拍賣的精品均為黎氏退休後保存的私人珍藏；二十多年前，我在黎氏香港大宅有幸親睹其中幾件珍品，至今記憶猶新。我有幸能與二人識於舊時，如今回顧昔日點滴，藉此文紀念黎氏的卓越成就，與衆同享，誠一大樂事。

柯惕思 (Curtis Evarts)  
2015年夏於上海